

INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA

KAMERA INSPEKCYJNA Z KABLEM Z WŁÓKNA SZKLANEGO I KOŁOWROTKIEM 25 M / 28 MM FLX LF

NR ZAMÓWIENIA: 1214310

INSTRUKCJA OBSŁUGI DO POBRANIA

Aby pobrać pełną instrukcję obsługi (lub nowe/aktualne wersje, jeśli są dostępne), skorzystaj z łącza www.conrad.com/downloads (alternatywnie zeskanuj kod QR). Postępuj zgodnie ze wskazówkami na stronie internetowej.

UŻYTKOWANIE ZGODNE Z PRZEZNACZENIEM

Produkt ten przeznaczony jest, jako kamera inspekcyjna do podstawowego urządzenia endoskopu BS-1500T (brak w zestawie, można zamówić oddzielnie), do optycznego wyszukiwania usterek lub do inspekcji długich systemów rur oraz instalacji i urządzeń pozbawionych napięcia. Elastyczna szyjka kamery, znajdująca się na końcówce kamery, dociera nawet do trudno dostępnych miejsc. Osłona kamery z tworzywa sztucznego chroni głowicę kamery z metalu również przed przypadkowym dotknięciem elementów przewodzących prąd.

Dołączony kołowrotek umożliwi łatwe nawijanie kamery i szyjki kamery. Stelaż trójnożny służy do bezpiecznego ustawiania. 12 diod świecących zamontowanych w głowicy kamery umożliwiają wykonywanie ujęć w całkowicie ciemnych obszarach. Jasność można regulować bezstopniowo poprzez podłączone urządzenie podstawowe. Wodoszczelna szyjka kamery i głowica kamery nadają się optymalnie do pracy w cieczy nie przewodzącej napięcia (jednakże nie w kwasach lub zasadach). Stosowanie u ludzi lub zwierząt, jak i w obszarach zagrożonych wybuchem jest zabronione. Zasilanie napięciowe jest dostarczane za pośrednictwem podłączonego podstawowego urządzenia endoskopu.

Ze względów bezpieczeństwa oraz certyfikacji nie można w żaden sposób przebudowywać lub zmieniać urządzenia. W przypadku korzystania z produktu w celach innych niż opisane, produkt może zostać uszkodzony. Niewłaściwe użytkowanie może ponadto spowodować zagrożenia, takie jak zwarcia, oparzenia, porażenie prądem, itp. Dokładnie przeczytać instrukcję obsługi i zachować ją do późniejszego wykorzystania. Produkt można przekazywać osobom trzecim wyłącznie z załączoną instrukcją obsługi.

Produkt jest zgodny z obowiązującymi wymogami krajowymi i europejskimi. Wszystkie nazwy firm i produktów są znakami towarowymi ich właścicieli. Wszelkie prawa zastrzeżone.

ZAKRES DOSTAWY

- Kamera z przewodem o dł. 25 m i kołowrotkiem
- Uchwyt z 1 x śrubą oraz 2 x przekładkami
- Zestaw śrub i uszczelek (1 x klucz imbusowy, 3 x pierścien uszczelniający, 1 x wkręt imbusowy)
- 1x kabel przedłużający (8-pinowy do 8-pinowego)
- 1 x zapasowa pokrywa kamery
- Instrukcja obsługi

SYMBOLE W TYM DOKUMENCIE

Na produkcie/urządzeniu znajdują się następujące symbole lub zostały użyte w tekście:



Symbol ten ostrzega przed zagrożeniami, które mogą prowadzić do obrażeń ciała.



Symbol ostrzega przed niebezpiecznym napięciem, które może prowadzić do obrażeń ciała poprzez porażenie prądem.

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE BEZPIECZEŃSTWA UŻYTKOWANIA



Dokładnie przeczytać instrukcję obsługi i przestrzegać zawarte w niej wskazówki dotyczące bezpieczeństwa. Nie ponosimy żadnej odpowiedzialności za obrażenia oraz szkody spowodowane nieprzestrzeganiem wskazówek bezpieczeństwa i informacji zawartych w niniejszej instrukcji obsługi. Co więcej, w takich przypadkach użytkownik traci gwarancję.

a) Osoby/produkt

- Produkt nie jest zabawką. Należy trzymać go poza zasięgiem dzieci i zwierząt.
- Dopilnować, aby materiały opakowaniowe nie zostały pozostawione bez nadzoru. Dzieci mogą się zacząć nimi bawić, co jest niebezpieczne.
- Chronić produkt przed ekstremalnymi temperaturami, bezpośrednim światłem słonecznym, silnymi wibracjami, wysoką wilgotnością, wilgocią, palnymi gazami, oparami i rozpuszczalnikami.
- Nie narażać produktu na obciążenia mechaniczne.



- Jeśli bezpieczna praca nie jest dłużej możliwa, należy przerwać użytkowanie i zabezpieczyć produkt przed ponownym użyciem. Bezpieczna praca nie jest możliwa, jeśli produkt:
 - został uszkodzony,
 - nie działa prawidłowo,
 - był przechowywany przez dłuższy okres czasu w niekorzystnych warunkach lub
 - został nadmiernie obciążony podczas transportu.
- Z produktem należy obchodzić się ostrożnie. Wstrząsy, uderzenia lub upuszczenie produktu spowodują jego uszkodzenie.
- Należy również wziąć pod uwagę instrukcje obsługi innych narzędzi, do których podłączone jest urządzenie.
- Eksploatacja w strefach zagrożonych wybuchem i przewodzących napięcie elektryczne lub stosowanie jej u ludzi i zwierząt jest zabronione.
- Szyjkę kamery zawsze nawijać na kołowrotek, gdy nie jest używana.
- Unikaj silnych wibracji. Nie należy przekraczać minimalnego promienia zgięcia wynoszącego 10 cm.
- Obszar kołowrotka produktu nie jest wodoszczelny i z tego względu nie może być wkładany do wody. Należy chronić tę część produktu przed wodą rozbryzgową.
- Produkt może być stosowany tylko w urządzeniach nie znajdujących się pod napięciem. Głowica z kamerą wykonana jest z metalu. Może to, w trakcie używania, prowadzić do zwarc. Przed każdą kontrolą, ze względów bezpieczeństwa, należy wyłączyć zasilanie wszystkich części urządzenia będących pod napięciem.
- W cieczach nieprzewodzących napięcie trzymaj tylko głowicę kamery i szyjkę kamery.
- Gniazda przyłączeniowe nie mogą stykać się z cieczami.
- Kamerę należy stosować zawsze z kapturkiem ochronnym.
- Uwaga, światło LED: Nie patrzeć w wiązkę światła! Nie obserwować bezpośrednio ani przyrządami optycznymi!
- W obiektach przemysłowych należy przestrzegać przepisów BHP stowarzyszeń zawodowych dotyczących urządzeń elektrycznych i środków technicznych.

b) Inne

- Jeśli istnieją wątpliwości w kwestii obsługi, bezpieczeństwa lub podłączenia produktu, należy zwrócić się do wykwalifikowanego fachowca.
- Prace konserwacyjne, regulacja i naprawa mogą być przeprowadzane wyłącznie przez eksperta w specjalistycznym zakładzie.

Jeśli nie jesteś pewien co do właściwego sposobu podłączenia lub obsługi urządzenia, lub w przypadku pytań po przeczytaniu niniejszej instrukcji obsługi, skontaktuj się z naszym działem pomocy technicznej lub zapytaj wykwalifikowanego specjalistę.

URUCHAMIANIE



W cieczach nieprzewodzących napięcie trzymaj tylko głowicę kamery i szyjkę kamery. Szyjki kamery nie wolno zanurzać poza oznaczenie „MAX Water Level”.

Endoskop może być stosowany tylko w urządzeniach nie znajdujących się pod napięciem.

Głowica kamery wykonana jest z metalu i używana bez kapturka ochronnego może prowadzić do zwarc.

Ze względów bezpieczeństwa przed każdą kontrolą należy odłączyć wszystkie części urządzenia od napięcia.

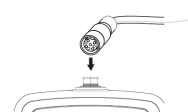
Unikaj silnego mechanicznego obciążenia lub wibracji. Nie należy przekraczać minimalnego promienia zgięcia wynoszącego 10 cm.

a) Podstawowe urządzenie endoskopu przymocuj do stelaża trójnożnego.

1. Ustaw poziomo produkt wraz ze stelażem trójnożnym kołowrotka w pozycji roboczej na prostej i płaskiej powierzchni.
2. Włóż podstawowe urządzenie endoskopu (BS-1500T, brak w zestawie) w uchwyt na górnej stronie kołowrotka.
3. Przymocuj podstawowe urządzenie endoskopu w uchwycie za pomocą śruby zabezpieczającej.
4. W celu demontażu należy postępować w odwrotnej kolejności.

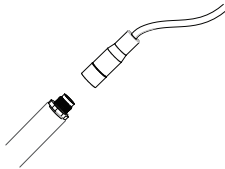
b) Podłączanie/wymiana kamery inspekcyjnej

1. Podłącz kabel adaptera z gniazdem 5-stykowym do podstawowego urządzenia endoskopu.
2. Zwróć przy tym uwagę na prawidłowe dopasowanie wtyczki przyłączeniowej i gniazda; klin na wtyczce musi być dokładnie dopasowany do rowka klina w gnieździe. Styki wtyczki przyłączeniowej pasują dokładnie do otworów gniazda przyłączeniowego. Na gnieździe przyłączeniowym kabla nadrukowana jest strzałka. Ta strzałka musi być skierowana w stronę wyświetlacza endoskopu.
3. Dokręć metalową złączkę skręcaną na wtyczce w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara. Odkręć metalową złączkę skręcaną w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Przerwij połączenie przez wyciągnięcie wtyczki przyłączeniowej.



4. Podłącz drugi koniec kabla adaptera z 8-stykowym gniazdem do wtyczki przyłączeniowej na stelażu trójnożnym kolowrotka.

5. Postępuj przy tym w ten sam sposób, jak wcześniej podczas łączenia kabla adaptera i podstawowego urządzenia endoskopu. Gniazda kabla adaptera różnią się jedynie wielkością.



c) Używanie kolowrotka

1. Otwarty hak przy stelażu kolowrotka służy do bezpiecznego chowania głowicy kamery. Przed użyciem kamery zdejmij ją z haka, aby nie uszkodzić kabla kamery.
2. Podczas użytkowania zwracaj uwagę na kabel łączący; nie może dostać się on do kolowrotka. Wprowadzaj powoli kamerę endoskopu w obserwowany system rur. W tym celu wsuwaj powoli i ostrożnie kabel kamery w kierunku do przodu. Przy gwałtownym i zbyt szybkim postępowaniu kamera może ulec uszkodzeniu.
3. Nie pociągaj gwałtownie za kamerę.
4. Po zakończeniu prac inspekcyjnych, wycofaj ostrożnie kamerę za kabel kamery i nawiń kabel endoskopu na kolowrotek. Wyciągaj ostrożnie ręką kabel endoskopu, aby uniknąć jego uszkodzenia. Nie nawijaj kabla poprzez obracanie na kolowrotek. Podczas nawijania wycieraj szyjkę kamery, w razie potrzeby wilgotną szmatką i pozostaw do wyschnięcia.
5. Zawieś głowicę kamery na spiralnym haku, aby uniknąć przypadkowego uszkodzenia podczas transportu. Zabezpiecz głowicę kamery i gniazdo przyłączeniowe przed uszkodzeniami.

d) Mocowanie/wymiana kapturka ochronnego

Kamera jest wyposażona w kapturek ochronny zabezpieczający ją przed zanieczyszczeniem. Może być on zdjęty również do czyszczenia głowicy kamery.

1. Aby zdjąć kapturek ochronny należy obracać nim w kierunku przeciwnym do kierunku ruchu wskazówek zegara. Nie stosuj przemocy, aby nie uszkodzić/zniszczyć kapturka. Teraz uzyskalesz dostęp do głowicy kamery. Aby założyć kapturek ochronny należy postąpić w odwrotnej kolejności.

e) Obsługa

1. Włącz podstawowe urządzenie endoskopu.
2. Wyreguluj jasność diod świecących kamery. Wskazówki dotyczące regulacji jasności diod świecących znajdują się w instrukcji obsługi podłączonego podstawowego urządzenia endoskopu.
3. Po użyciu wyłącz podstawowe urządzenie endoskopu.

OBSŁUGA I CZYSZCZENIE

a) Czyszczenie

- Oprócz czyszczenia i smarowania, produkt nie wymaga konserwacji. Łożysko kulkowe kolowrotka powinno od czasu do czasu zostać nasmarowane odrobiną oleju lub smaru. Stosuj produkty nie zawierające żywic i kwasów.
- Do czyszczenia soczewki kamery użyj małego pędzla lub wacika.
- Do czyszczenia używaj miękkiej, antystatycznej szmatki, która nie pozostawia włókien. Nie używaj szorujących ani chemicznych środków czyszczących.
- Zanim zostanie nałożona osłona kamery jako ochrona gwintu, pozostaw kamerę do wyschnięcia.
- Po każdym użyciu w cieczy wypłucz dokładnie szyjkę kamery czystą wodą i pozostaw ją do wyschnięcia, zanim schowasz ją do następnego użycia.

b) Wymiana głowicy kamery

Głowica kamery na końcu elastycznego kabla jest wymienna. Uzyskaj pasującą wymienną głowicę.

- W celu wymiany, usuń najpierw śrubę z łbem walcowym z gniazdem sześciokątnym. Zastosuj przy tym dołączony klucz imbusowy.
- Śruba z łbem walcowym z gniazdem sześciokątnym jest bardzo mała. Naklej ją na kawałek taśmy, aby jej nie zgubić. Śruba z łbem walcowym z gniazdem sześciokątnym jest objęta zakresem dostawy, jako część zapasowa. Odkręć ostrożnie ręką nasadkę kamery w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara. Chwyć w tym celu bezpośrednio za koniec metalowej spirali pod głowicą kamery.
- Sprawdź pierścieni uszczelniający pod kątem uszkodzeń. W razie uszkodzenia należy go wymienić.
- Wyczyść dokładnie drobny gwint i otwory na śruby. Zastosuj przy tym w razie potrzeby lekko płynny olej do delikatnych mechanizmów, jak np. olej do maszyny do szycia.
- Nakręć nową głowicę kamery w kierunku zgodnym z ruchem wskazówek zegara. Połączenie musi być wodoszczelne.
- Na zakończenie wkręć śrubę z łbem walcowym z gniazdem sześciokątnym przez gwintowany otwór głowicy kamery do rowka pierścienia, w celu zablokowania głowicy kamery. Śrubę z łbem walcowym z gniazdem sześciokątnym dokręć na tyle mocno, aby podczas użytkowania kamery inspekcyjnej nie mogła się ona poluzować i wypaść.

UTYLIZACJA



Wszystkie urządzenia elektryczne i elektroniczne wprowadzane na rynek europejski muszą być oznakowane tym symbolem. Ten symbol oznacza, że po zakończeniu okresu użytkowania urządzenie należy utylizować oddzielnie od niesegregowanych odpadów komunalnych.

Każdy posiadacz starych urządzeń ma obowiązek utylizować je oddzielnie od niesegregowanych odpadów komunalnych. Przed przekazaniem zużytego sprzętu do punktu zbiórki użytkownicy końcowi są zobowiązani do wyjęcia zużytych baterii i akumulatorów, które nie są zabudowane w zużytych sprzęcie, a także lamp, które można wyjąć ze zużytego sprzętu, nie niszcząc ich.

Dystrybutorzy urządzeń elektrycznych i elektronicznych są prawnie zobowiązani do nieodpłatnego odbioru zużytego sprzętu. Conrad oferuje następujące możliwości **bezpłatnego** zwrotu (więcej informacji na naszej stronie internetowej):

- w naszych oddziałach firmy Conrad
- w punktach zbiórki utworzonych przez Conrad
- w punktach zbiórki publiczno-prawnych zakładów utylizacji lub w systemach zbiórki utworzonych przez producentów i dystrybutorów w rozumieniu ElektroG (niemiecki system postępowania ze złomem elektrycznym i elektronicznym).

Użytkownik końcowy jest odpowiedzialny za usunięcie danych osobowych ze zużytego sprzętu przeznaczanego do utylizacji.

Należy pamiętać, że w krajach poza Niemcami mogą obowiązywać inne obowiązki dotyczące zwrotu i recyklingu zużytego sprzętu.

DANE TECHNICZNE

| | |
|------------------------------------|--|
| Ø kamery | 28 mm |
| Długość kabla adaptera..... | 2 m |
| Czujnik obrazu..... | CMOS |
| Głębina ostrości..... | 5 - 60 cm |
| Rozdzielczość..... | 640 x 480 px |
| Balans bieli | nastawiony na stałe |
| Naświetlenie | automatyczne |
| Oświetlenie | 12 diody LED (białe) |
| Siła oświetlenia..... | maks. 7800 lx (przy odległości 20 mm) |
| Min. promień zgięcia..... | >10 cm |
| Stopień ochrony..... | IP67 (kamera, szyjka kamery wodoszczelne) |
| Warunki pracy..... | -20 do +60°C, maks. 95% RH (bez kondensacji) |
| Warunki przechowywania..... | -20 do +60°C, maks. 95% RH (bez kondensacji) |
| Długość szyjki kamery | 25 m |
| Wymiary (szer. x wys. x gł.) | 45 x 45 x 25,5 cm |
| Waga | ok. 6,5 kg |

Pasująca do podstawowego urządzenia endoskopu BS-1500T - nr zam. 1340787

NR ZAMÓWIENIA 2347812 (kabel adaptera 5-pin na 8-pin) jest potrzebny podczas taowania NR ZAMÓWIENIA 123319 (BS-1000T).